

szülőházaival való hűségére és az Amerika iránt való kötelességek becsületes teljesítésére intette a hallgató-ságot. Az amerikai sajtó rendkívüli melegséggel szól a magyarságról, mint Európa egyik legrégebbi nemzetéről. Ez alkalommal különösen kidomborodott Magyarország állami önállósága s ezt az amerikai lapok kiválóan hangsúlyozzák.

A mi nemzetiségi vezéreinknek egy igen találó példával szolgálhatunk, melyet Románia ad az állami önállóság és állami egység elvének szigorú szempont-jából. A „Notre Dame de Sion” apáca rendnek Romániában 3 nevelő intézete van, u. m. Bukarestben, Jasiban és Galaczon. A galaczi apácák 3 év óta Brassó megyében Alsó-Tömösön nyaraltak, 20—30 növendékkel. Nagyon megszerették e csendes helyet s nyaralóul egy darab földet is vásároltak. Ámde a francia nyelvű rend intézetei ellen a román vallás-és közoktatásügyi miniszter szigorú vizsgálatot indított azon vád alapján, hogy a tanítás mellett a katolikus vallásra való térítéssel is foglalkoznak és nem okleveles tanítónöket is alkalmaznak. A miniszter kötelezte a rendet, hogy a görög-keleti vallás tanítására mindenik intézetben egy-egy román papot alkalmazzanak, a román nyelv tanítására szakképzett román tanárt nevezzenek ki. Az intézetekben a tanítással foglalkozóknak képesítő okmányaik mellett birniok kell a román nyelvet is. És a leány növendékeknek a jövőben semmi szín alatt sem szabad a római katolikus ünnepeket megtartani. A kiküldött vizsgáló jelentésére a miniszter a közoktatási tanács útján fegyelmi vizsgálatot indított az intézetek ellen és e hónap folyamán fog határozni az intézetek sorsa felett.

Szülők figyelmébe.

A közoktatásügyi miniszter rendeletének az érettségi bizonyítványon való felvételéről némi izgalom mellett, melyet előidézett, van már egy jó eredménye is: a fővárosban egy leányok tanítására rendelt gimnázium legelső osztályát elégtelen jelentkezések miatt beszüntették. A becsüvés kiasszonyoknak és hű szülőiknek tehát be kellett látniuk, hogy az egyetemnek mégis más a rendeltetése, mint hogy nők is szaporítsák a képzett proletárságot, hogy elégtelen tudással bemeszelt fiatal hölgyek elfoglalják a helyet fiatal emberek elől, kik komoly pályára készülnek; hogy a tanulást inkább akadályozzák, mint elősegítik. A leányok önzése a gimnáziumokba tehát egy kissé apadni fog s ezt Magyarországon a legkevesebbé kell sajnálni; ellenkezőleg sajnálni kell, hogy még mindig nagyon sok ifju tolong a tudós pályára, adja magát az ugynevezett magasabb hivatásokra. Termelő társadalmunknak más tagozására van szükségünk, hasonlóra ahhoz, melyet legujabban

az észak-amerikai egyesült államok mutattak ki, hol 36% mezőgazdaságot, 26% ipart, 16% kereskedést üző mellett a lakosságnak 4%-ot csak valamivel meghaladó része adja magát magasabb hivatásra, orvosnak, hivatalnoknak, tanítónak s egyéb efélének. Elég soká predikáltak ezt nálunk is, a parlamentben minden párt elég megfelelő intelmet intézett a lakossághoz és mind a mellett a középiskolákba, de kivált a gimnáziumokba beirtak száma az idén is valóban ijesztően magas. Intés, predikálás tehát mit sem használ, de az állami igazgatás szigorú fellépése hozott egy kis segítséget; és ezért az ifjak önzését is az ugynevezett magasabb hivatásokra kormányzati uton kellene rendezni. És ez nem is oly nehéz. A közoktatásügyi miniszter rendeletét, hogy csak azok a lányok, kik kitűnő, vagy legalább jó eredményrel tették le az érettségi vizsgálatot, látogathatják az egyetemet, nemcsak alatti igazsággért, de hogy az ország szellemi és gazdasági szükségletének is megfelelőhessünk, általánosítani kellene, ki kellene terjeszteni az ifjakra is. Ha a lányoknak, hogy az érettségit letehessek, ugyanazon tanulmányokat kell végezniük, mint az ifjaknak, mért legyen ezeknek az az előjoguk, hogy kegyelmi bizonyítványon, elégséges eredményrel, ami voltaképpen csak azt fejezi ki, hogy az ifju urak érettek, hogy a gimnáziumot elhagyhaszák, de az egyetem látogatására még mindig nem elég érettek. főiskolai hallgatók legyenek. Nem, az ily ifjaknak sem szabad a valóban hivatott elemek helyét az egyetemen elfoglalni, a szellemi standard of life-ot a főiskolán azáltal lenyomni, hogy ők a jogosított hallgatók, az állami diplomáért versenyzők lehetnek. Nem a nem mértékadó itt, hanem csak a szellemi képesség és erkölcsi kvalitások. A megfelelő fi-elemek választása persze korábban kellene hogy kezdődjék, a szülőknek el kellene halasztani a választást legalább gyermekeik 14-ik életévéig, a középiskolával való felvételi vizsgának, melyhez a gyermekek csak 14. évükkel bocsáthatnának, szigorubbnak, terjedelmesebbnek kellene lenni. De ezek egyelőre a jövő tervei. A közoktatásügyi miniszteriumban még némi időbe fog kerülni, míg eljutunk az egységes középiskolához, melyre Dániában a kellő példával bírunk, de addig is lehet segíteni, ha a közoktatásügyi miniszter rendeletét az egyetemre való felvétel tárgyában nem csak a leányokra, hanem az ifjakra is alkalmazzák és mindszigorubban alkalmazzák.

Védekezünk az alkoholizmus ellen.

Írta: Dr. Hollós József egyetemi I. tanárségé.

Mindazon tényezők között, melyek a testi, erkölcsi és szellemi elfajulást létrehozzák, az emberiség elkorcsosulását nemzedékről-nemzedékre elősegítik, az álta-

lános haladásnak és társadalmi fejlődésnek utják állják: egyik legelső helyet foglalja el az alkohol.

E mérge fogyasztása feltűnő mértékben terjed a társadalom minden osztályában és terjedése ijesztő nyomokat hagy hátra: tönkre teszi a nemzetet, aláássza az erkölcsi és szellemi életet, előidézi az utódok elkorcsosulását, bűnre csábít és elmebajokra hajlamot és ilyképpen nemcsak az egyének, de a társadalomnak is egyik legkomolyabb ellenségét képezi. Az alkoholizmust méltán lehet az emberiséget pusztító legnagyobb népbetegségek: a tuberkulozis és bujakór vetélytársának tekinteni. Következében évente tízezerrel halnak az emberek, a kórházakat, tébolydákat és fegyházakat, a hülyék és siketnémák intézeteit nagyrészt e mérge szerencsétlen áldozatai töltik meg, miért is az ellene való védekezés a társadalom egyik legkomolyabb és legnehezebb feladatát képezi. A nyugati kultúrállamok már régen fölismerék ennek szükséges voltát és évtizedek előtt megindították a harcot az alkoholizmus lektüzdésére. A társadalmi mozgalmat mindenütt követte és támogatta a törvényhozás segítségével s hogy e két tényezőnek együttműködése mily nevezetes eredményt járhat, annak gyönyörű példáját szolgáltatja Norvégia, melynek lakosságát, kulturáját, erkölcsi és szellemi haladását szinte csodálatos módon kifejlesztette a sikerrel keresztül vitt s már félszázad előtt megindított abstinens mozgalom.

Nálunk ellenben még jóformán semmi sem történt e veszedelmek elhárítására, noha Magyarország szellemi és társadalmi elmaradottsága égetően sürgeti az alkoholizmus elleni erélyes küzdelmet. A kultúránk fokát elárulja a statisztika, a melyek értelmében a lakosság 43 százaléka analfabéta (mialatt Norvégiában egyetlen ilyen nem akad), gyarló szociális állapotainkról pedig eleget beszél az a százezer magyar, mely évente hazánkba kivándorol. Majdnem ennyira rugévról évre a tudóvszben elhaltak száma is, melynek egyik jelentékeny forrását szintén az alkoholizmus képezi. A lakosság elkorcsosulását bizonyítja a katonai mérték leszállításának szüksége és az a szomorú körülmény, hogy a fegyházak és tébolydák évről évre szükeknek bizonyulnak. Pedig a fegyverek és elmebajosok szaporodása egyenesen az alkoholfogyasztás terjedésének gyászos eredménye és éppen az elmebeteg számának feltűnő növekedése indította legujabban Angliát az iszákosság terjedésének törvényes megállítására — a személyes szabadság nem csekély megsértésével.

Azon orvosok, kiknek alkalmuk van a szervezetet hosszabb időn át a bonczasztalon tanulmányozni, különösen tapasztalhatják azon romboló hatást, melyet a szeszes italok szokványos élvezete éppen a legnehezebb szervekre kifejt és a melyek egyrészt hosszadalmas, súlyos betegségeket tartanak fenn, másrészt gyak-

halójukba kerített áldozatnak egy csepp vére van, mindig szívják, mint a mérgező pókok.

Vakmerők, szemtelenek, gyávák, alázatosak és ravaszok.

Ilyen tulajdonságok alkotják a teljes jellemtelenséget. „Kártya banda”. Előkelő szállodák, fényes kávéházak, kocsmák és putikok sohasem nélkülözik őket. Többnyire elrejtve, sötét zugokban vagy külön szobákban szokták felütni a tanyát. Szóval, csendes, mogorva emberek, a kik mindig kémió tekintettel vizsgálják egymást, mert megvannak győződve arról, hogy a lopás és csalás a banda feltétlen erényeihez tartozik.

Kitűnő eleganciával kezelik a kártyát, előkelő udvariassággal emeltetnek, pompásan brennolnak a makaóban, nagy szakértelemmel kaptáznak a ferbliben és valamennyien kifogástalan ügyességgel misolnak.

Többnyire kifejtett éleslátással bírnak. A külső kabátot keresztül biztosan számítják ki, hogy hány korona fekszik a tárczában. Ilyenkor összenéznek. A szem egyetlen mozdulatával vagy az ajak egy rándulásával tudatják, hogy ez: balek.

Következik a bemutatás, azután a barátságkötés, a miből önként foly a „csendes”. Először egy hatos a vízi, azután egy korona, végre két korona s még több is. A baleknek persze kitűnő szerencséje van. Nyer hatra vakra. Utóljára maga is megröstelli, aztán vág hatra vakra.

Hanem a kártya megfordul. Néhány pillanat alatt a nyereségnek se hire, se pora. A balek izgatottan mar-

kol tárczájába, annyira izgatott, hogy ilyenkor a banda feje a legkényelmesebben paklizhat.

Ha azonban ügyes balek és tudja magát tartani, hát ilyenkor a banda feje, vagy valamelyik tagja rá-rival a hátamegett gubbasztó gobiczre: Mars innen „spekfogel”.

Ennek az ismeretlen spekfogelnek most kezdődik a szerepe. Durezásan tolja a balek mellé a székét, aki csupa udvariasságból is megtűri. Itt aztán egyik szeme a balek kártyájára, a másik szeme meg a bandistára van függesztve. Gyakran simogatja hol az orrát, hol a fejét, a miből a bandista biztosan számít a mint az újjára néz.

Rövid idő alatt az utolsó korona is kifogy a balek zsebéből, kinek aztán kedélyes gorombasággal dobnak oda egy hatost kötelre. „Rabló banda”. Hazájuk a rengeteg és puszták egyaránt. A Bakony sűrűje, a Hortobágy végtelensége egyformán rejtegette régebben a romantikus kornak ezeket a kedvelt, de veszedelmes hóseit.

Kivesző félben lévő faj, a melynek némely satnya utódai tengődnék itt-ott kapczabetyár név alatt.

Nem is illenek ebbe a korba. A mai realis kor idegenkedik a romantikától; őket meg szerencsésen megapasztotta a csendő meg a hátultöltő.

A modern bandáktól előnyösen különböztek nyíltságuk, bátorságuk és szabadság szeretetük által.

Jó barátjai voltak a szegényeknek és sokszor cimborájuk a panduroknak, hanem az mind nem mentette

meg attól, hogy el ne jussanak méltó helyükre, az akasztófára. „Czigány banda”. A világ minden nácziójának kedves bandája, de legkedvesebb a magyaroknak, mert ez az egy nemzet az, a melyik sirva vigad.

Mikor úgy ködös, rózsaszínű félhomály lassan elkezd gomolyogni az agyban, aztán a piros víz még pirosabb lesz, még melegebb, úgy hogy szinte forrik, és szilaj pezsgéssel kezd lüktetni az ereken. Aztán a szív csorranásig telik valami édes, bus gyönyörrel, a minek nincsen neve, a mit nem lehet szóval kifejezni, hát akkor ez a jóféle fekete banda egyszerre csak rázendít a nótára, a mi feloldja a megkötött indulatok szárnyait, a melyek szilaj sebességgel röppennek felfelé. Fel a magas menyorszáig.

No hát, ki ne szeretné ezt a bandát. Pedig banda ám ez is, mert tisztelettel legyen mondva, néha észre sem veszed, már az utolsó krajczárodat is kimuzsikálta a zsebedből. De lemuzsikálja még az ingedet is a hátadról.

Hanem azért, mégis csak kedves egy banda ez, különösen ha a füledbe huzza halkán, csendesen, üveg-hangon, aranyosan. Lassan sirdogál a hegedű s az a megrikító nóta ott vibrál a lelkedbe, ott csiklandoz, ott cirógat úgy, hogy megittasulsz a gyönyörtüségétől, a mit abból a darab fából a czigány játszva szed elő, csak úgy, hogy senki se hallja, hogy senki se értse, mert hiszen te magad is ebben az állapotban úgy érzed, hogy egy világ sorult a szivedbe.

STEIN S. és Társa

Első erdélyrészi kizárólagos gyermekruha üzlete

KOLOZSVÁRT,

Mátyás király-tér 2. sz.

Szülők figyelmébe!

Van szerencsém az igen tisztelt szülők figyelmét kizárólagos gyermekruha üzletre felhívni. Iskolába járó leány- és fiúruhák 1 évestől 14 évesig. Torna ruhák. Őszi és téli kabátok, fehérneműk, kötények, kalapok, harisnyák nagy választékban, jó formában és kivitelben jutányos árban kaphatók. Vidéki rendelésnél elég a gyermek kora és a ruha színének megnevezése.

MIEDER-készítés mérték szerint

a legujabb formában és kényelmes viseletű.

Szivespártfogást kér

STEIN S. és TÁRSA

ran fölötté korai halálizmus tüneteire néz az, hogy a szeszes p élvezik-e, mert hisz máz az ital nagyobb nak idült hurutja és nagyfoku megkemén izomzatának elfajuladása és zsugorodás sok, melyek az alko Azonban az alkohol betegségek előidézésben rejlik, hisz ez csak hanem első sorban idegrendszerben elő nemcsak az egyéne is érvényesülnek. I alkohol, az már a részegségnél eléggé elsőrangú szereppel Tudományosan beiglyebb mennyiségű befolyásolja az agy itasságot is nyomofontolás, az erkölcs az idegrendszer kohlmérgezéshez, inkább kívánja má már ki az agyvelő alkoholisták utódai való hajlamot is kiket szenvedélyük juttat. De más irácsozulása; már a mal halnak el velkövetkeztében, a k koriai a vízfejűség ritó esetei; s ha látszólag teljesen e lamuk van a külön

Az idült szeszme sain kívül közvetet által, hogy az ellen kal szemben csökk betegségekre, egy

Mindezekkel sz alkohol védelmezés is — minduntalan alkohol melegít, tá állják meg a tudotelenné tették ideg ezeknek épen el tünemény; valóság nagyobb mennyise nem hogy kölcsönvezeve is leszállítja két. Nansen és J fogyasztottak rettmaguk állítják, hohetik, hogy élvez tápláló hatását ill kul oly szer, melykét hat.

Az alkoholizmus vagyis a szeszes lehet eredményes tünk biztosan az csakis ez által le nyezetünkre és en től szintén meg a ságot is athassa az nélkül sokkal jobb idejét eltölteni é epenséggel nem immáron, hogy az seg ellen a küzdé sikerrel fölvenni eredményeket m Angliában 5 mill remélünk, hogy ban is megbirkózi ségével. Csak nem küzdelemben leg guttempler („good „páholya”) Budap a fővárosban, me

Szamos



ran fölötté korai halált idézik elő. És az idült alkoholizmus tüneteire nézve igen csekély jelentőséggel bír az, hogy a szesz pálinka avagy bor, sör alakjában élvezik-e, mert hisz az utóbbiak kisebb alkohol tartalmat az ital nagyobb mennyiségével pótolják. A gyomor-nak idült hurutja és kitágulása, a véredeknek idő előtti nagyfokú megkeményedése, a szív megnagyobbodása és izomzatának elfajulása, a veseknek, májnak idült gyuladása és zsugorodása azok a leggyakoribb elváltozások, melyek az alkoholisták boncolásánál felfedezhetők. Azonban az alkohol veszedelme tulajdonképpen nem e betegségek előidézésében és így az élet megrövidítésében rejlik, hisz ez csak az egyének károsodását okozza, hanem első sorban azon romboló hatásban, melyet az idegrendszerben előidéző, s melynek borzasztó nyomai nemcsak az egyéneken, hanem utódaik egész seregén is érvényesülnek. Hogy milyen súlyos idegméreg az alkohol, az már a heveny alkoholmérgezésnél, az u. n. részegségnél eléggé nyilvánlik, melynek tüneteiben elsőrangú szereppel bír az agyi működések bénítása. Tudományosan beigazolt tény, hogy már a legcsekélyebb mennyiségű alkohol, pl. egy pohár bor károsan befolyásolja az agy finomabb működését és mérsékelt itasságot is nyomon követ az itélőképesség, a megfontolás, az erkölcsi érzék különböző fokú bénítása; az idegrendszer pedig lassanként hozzácsoklik az alkoholmérgezéshez, sőt mohón kívánja azt és pedig annál inkább kívánja minél súlyosabb elváltozások fejlődtek már ki az agyvelőben. Különösen fontos e körülmény alkoholisták utódaiknál, kik többnyire az alkoholizmusról való hajlamot is örökségbe fogadják szülőiktől s a kiket szenvedélyük gyakran, már fiatalon a tebodyába juttat. De más irányban is nyilvánul az utódok elkorcsosulása; már a legkisebb csecsemőkori nagy számmal halmak el veleszületett gyengeség meg görcsök következtében, a későbbi gyermekkorban pedig gyakoriak a vizejűség, elbutulás, nyavalyatörés elszomoritó esetei; s ha nem is szenvednek e betegségekben s látszólag teljesen egészségesek is, mégis kifejezett hajlamuk van a különböző ideg és elmebajokra.

Az idült szeszmelegítés ezen nagyjában vázolt hatásain kívül közvetett módon is tör a szervezetre az által, hogy az ellentámasztó képességet egyéb kórokozók-kal szemben csökkenti, s így a szervezetet különböző betegségekre, egyebekben tudóvászra is hajlamosítja. Mindezekkel szemben azon ellenvetések melyeket az alkohol védelmezői — sajnos, akárhányszor orvosok is — minduntalan hangoztatnak, nevezetesen, hogy az alkohol melegít, táplál vagy erősít, nemcsak hogy nem állják meg a tudományos bírálatot, de egész kétségtelemmé tették idegvágo pontos vizsgálatok, hogy mindezeknek éppen ellenkezője igaz. A melegítés csalóka ünemény; valósággal a szervezet több tized fokkal leül nagyobb mennyiségű alkohol élvezetére. Erőt pedig nem hogy kölcsönözne, de már kis mennyiségben élvezve is leszállítja ugy a testi, mint a szellemi munka értékét. Nansen és Johansen egy csepp szesz ital sem fogyasztottak rettenetes éjszaksarki utjuk alatt és ök maguk állítják, hogy csak abstinenciájuknak köszönhetik, hogy elve visszakerülhettek. Ami pedig az alkohol tápláló hatását illeti, bizonyára nem szolgálhat táplálékul oly szer, mely a sejtekre és szervezetre méregként hat.

Az alkoholizmus ellen csakis az abstinenciával, vagyis a szesz italoktól való teljes tartzkodással lehet eredményesen küzdeni. Csakis így menekülhetünk biztosan az alkohol csábja és veszedelmei elől és csakis ez által lehetünk hatással és példaadással környezetünkre és embertársainkra, kiket e veszedelmekből szintén meg akarunk menteni. Kell, hogy a társaságot is áthassa az a meggyőződés, hogy e bódító méreg sokkal sokkal jobban és kellemesebben lehet az együttlét élvezet eltölteni és hogy az ivástól való tartózkodás szépséggel nem szegyen, sőt erény. Az is kétségtelen tény, hogy az alkoholizmus, mint társadalmi betegség ellen a küzdelmet csakis szervezkedés által lehet sikerrel fölvenni. S ha immár külföldön a legszebb eredményeket mutathatják föl e téren, (pl. csupán Angliában 5 millió abstinens van) miért ne lehetne remélünk, hogy a most megindult mozgalom hazánkban is megbirkózik az emberiség e veszedelmes ellenjével. Csak nemrég alakult meg az alkoholizmus elleni küzdelemben legnagyobb sikereket elért nemzetközi guttempler („good templar“) rend egy főkje (u. n. „páholya“) Budapesten és már is három ily páholya van a fővárosban, melyeknek tagjai — nagyjából mün-

kások, orvosok és egyetemi hallgatók — fogadalmat tesznek arra, hogy soha szesz ital nem isznak és azzal másokat sem kínálnak meg. A rend a legdemokratikusabb alapon áll, a mennyiben tagjai között nemi, vallási nemzetiségi vagy társadalmi különbséget nem ismer, s az egész világon elszórvá több mint egy millió tagot számláló nagy családot képez, kitűnően szervezett hadseregét az alkoholizmus elleni küzdelemnek. A vidéki városok közül immáron Ujpesten, Pozsony, Sopron, Kecskemét és Nagybecskerekben alakult egy-egy ilyen abstinens-egyesület, melyek áldásos működés máris észlelhető.

Ez év őszén a magyarországi guttempler rend azon reményben küldi e sorok íróját Erdélybe, hogy annak városában — s remélhetőleg Nagyenyeden is — sikerülni fog ezen nemes célú, az emberiség haladásáért és boldogságáért küzdő egyesület megalakítása.

Színház.

Tele ház és válogatott, elegáns közönség előtt adták színészeink szombaton és vasárnap este az Aranyvirág operettet. Pápai és Baróti a maga nemében kitűnő jó alakításban mutattak be szerepüket; Pápai a II. felvonásban kedves énekéért tapssal és megismételtetés-sel jutalmazták. Általában az énekszámok mindkét napon majdnem mind sikerültek voltak. Tábori Frida iskoláinak zajos tapsot és ujjazást érdemelt ki. Napolytól való bucsuzása meg épen igen hatásos volt; mindket napon megismételtettek. A III. felvonásban Miklós k. a. ügyes énekével zajos tapsot aratott, egybeként Gózonnal együtt igen nyafogtatták az angolt.

A szép zenét, a mint csak egy három tagu zenekar előadásában élvezni lehet élvezték és mohón szittuk magunkba.

Azt hisszük, hogy a városban előfordult haláleset miatt hetfőn kongó üres volt a színház, pedig ritka ügyes és élvezetes előadásban volt részünk. A három testőrt adták s a szerepek a társulat legjobb tagjai kezében voltak. Vadász a főszerepet, Pollacsek borke- reskedőt imponánsan játszotta; Cathrinál ennyi elegánciát, rutinizott ügyességet még nem láttunk, igazán szalonalakítást adott; Kövi Kornél nehez szerepében jól bevált, kedves játékát többször tapssal ismerték el. A III. felvonásban mindhárom remekeltek. Holeczy kis szerepkörben forgott, de abban imponált, úgyszintén Baróti is; Gózonról ezt nem állíthatjuk; ma rossz kedvében volt és kevésbé hálás volt a szerepe is.

Kedden este a Szuhanz került színre. Tábori Frida jutalomjátéka volt, s így csak természetes, hogy már ez egymagában telt házat vonzott. S a szereplők halálak is voltak: a különben is kitűnő darabot kitűnő előadásban láttuk.

A rakoncaltan, senkit nem respektáló ifju szuhanc szerepében Tábori rendkívül kedves, valósággal elragadó volt; szép énekével, gondos játékaival méltán megérdemelte a közönség elismerését, a szép virágcsokrot, s még a — ki tudja mit magában rejtegető kis csomagocskát.

Osztottak vele a sikerben az összes többi szereplők, kik mint általában, ugy ma is kedvvel, dicséretre méltó buzgósággal töltötték be kisebb-nagyobb szerepüket.

Ha közülük Barótit külön kiemeljük, azt csak azért tesszük, mert jól esik konstatálnunk, hogy ma ő is nagyon jó volt. Nem szabad megfeledkeznünk az igazgató kedves kis leánykájáról sem, aki nagy bátorsággal előadott kis mondókájával gyönyörűséget kelte.

Szóval általános jókedv uralkodott egész előadás alatt; sőt az a 3-ik felvonásban átragadt a szereplőkre is, a mit csodálatosképen nem vett rossz néven a közönség. Nem akar ez azonban buzdítás lenni arra, hogy máskor is hasanlót ismételni kedvük kerekedjék, mert a közönség hangulata felette változó, s a mi egyszer mulatságot, az máskor bosszúságot kelthet.

Nem kerülhetne el figyelmünket, hogy a színház előtt a nagyobb-nagyobb kalapok még mindig bosszantják a látni akarókat. Az Aranyvirágban a fekvő szereplők-ből egy két napon át csipetnyit sem volt szerencsék látni. A történeti hűség kedvéért meg kell említenünk azt is, hogy a színek változtatása igen nagy lármával történik. A Három testőrt I. és II. felvonása között a zavaró zaj és kicsapó porból következtetve valóságos orosz-japán háború folyhatott le a függöny mögött.

Vegyes hírek.

— **Lapunk mai száma 8 oldal terjedelemben jelenik meg.**

— **Dr. Bartók György** ev. ref. püspök, boldogult Müller Mihály vm. tiszti főügyész régi kedves barátja temetésére kedves nejevel együtt városunkba érkezett s pár napot itt és Boros-Bocsárdon töltött.

— **A nagyenyedi kiségitő takarékpénztár** néhai Müller Mihály kedves emlékü ügyésze helyét f. hó 17-én az elhunyt derek fiával, jobb kezével: dr. Müller Jenő ügyvéddel töltötte be, ki bizonyára azt a nemes, humanus szellemet és buzgalmat fogja kifejteni, mely szeretet atyját oly tiszteltté és becsültté tette.

— **Eljegyzés.** Dr. Boer Jenő tövisi orvos kedves és művelt leányát, Vilust, Konopi Kálmán odvosi nagybirtokos eljegyezte. Fogadja a kedves jegyepár és a tisztelt örömszülők legjobb szerencsekívánatunkat.

— **Változás a tanfelügyelőségben.** A vallás- és közoktatásügyi m. kir. miniszter Máthé Géza kir. tanfelügyelő szabadság idejére a tanfelügyelőség vezetésével Barsay Albert tanfelügyelői töltnöket bizta meg.

— **Kövér János és Székely Béla** elemi iskolai igazgatókat a közoktatásügyi miniszter úr kölcsönösen áthelyezte. Ezen áthelyezés folytán Kövér János lesz a fiúiskola igazgatója és Székely Béla a leányiskoláé.

— **Áthelyezés.** Az igazságügyi miniszter Tóth Móríc zilahi törvényszéki és dr. Szilágyi Lajos nagyenyedi j. bir. aljegyzőket kölcsönösen áthelyezte.

— **Ifj. Bisztritsány Lajos** id. Bisztritsány Lajos vaskereskedő fia Bálut Bertával, Bálut János szövőgyáros kedves leányával való házassága kihirdetését kérte. A házasság október második hetében lesz.

— **Házasság.** Ma délután 4 órakor köti házasságát Kunsch Antal asztalos-művezető Horváth Irénnel, Horvát Albert kerekese-mester kedves leányával.

— **Hymen.** Következő megfőteltő meghívást kaptuk: „Tisztelettel meghívjuk kedves gyermekeink Juliska és Ferencnek 1904. évi szeptember hó 20-án délután 4 órakor tartandó egybekelési ünnepélyére. Szabó Gyula és neje Bágyi Julianna. Maros-Csucson, 1904. szeptember hó. Fogadja kedves munkatársunk e szép családi örömhöz legjobb kívánatainkat.

— **Eljegyzés.** Gal János marosújvári m. kir. mázsatiszt eljegyezte néhai Forstinger Árpád uradalmi főtiszt leányát, Sárkát Nagyszombatban.

— **A nagyenyedi Kossuth Lajos Asztaltársaság** folyó hó 20-án a Két Hattyu szálloda kávéházában XIV-ik rendező összejövetele alkalmával Jókai emlékünnepet tart, a következő műsorról: 1. Nyitány. Előadja a Kaló Géza zenekara. 2. Jókai emlékezete. Felolvasás Váro Ferenc koll. tanártól, az Erdélyi Irodalmi Társaság tagjától. 3. Régi magyar dalok. Előadja Pápay Lajos színművész. 4. Jókai költeményt ad elő Pallós Lajos koll. tanár. 5. Gordonka szóló. 6. Jókai költeményt ad elő Vadász Lajos színművész. 7. Magyar zene-motívumok, előadja Kaló Géza zenekara. Az ünnepély pontban 8 órakor kezdődik.

— **Uj tavasz** áhált be az enyhe, nyirkos időjárás folytán. A lombja vesztett fák kizöldülnek, virágzik a vadgesztenyefa, a borostyán s pompás illatot terjeszt az ibolya. Közel ezekhez gyümölcses dusan megrakott barack, körte és almafák kínálják izletes termésüket. Az elszórt mezőkön gyönyörű fű nő s a gazdák reménykednek a répa, sőt némely helyt a kukorica termésben is. A szőlő gyönyörűen fejlődik és rohamosan érik. Ha nagyobb esőzés nem lesz, pompás bort szürelhetünk.

— **Solymosi búcsúja.** A Budapesti Napló írja Solymosi Elek a Népszínháznak megalapítása óta egyik legkiválóbb tagja, mindeztideig senkitől felül nem mult kómikusa, általában is a magyar színészet egyik legérdemesebb alakja. Sok tekintetben uttörő, akinek példán egész generációk nevelkedtek mint színész-paedagógus a legjelesebb, minden irányban kitűnő férfiú, speciálisan a Népszínházhoz pedig ez idő szerint működő tagjai közül senkinek sincs annyi köze, mint ő neki. Annak idején, amikor a Népszínház megnyílt, nem álmodva persze, hogy ily idők is jöhetnek, mint a mostaniak, ő mondotta az első szót e színházban. Azóta évtizedeken keresztül egész a legutóbbi időkig a Népszínház számos sikere közül soknak megteremtője, a legtöbbnek részese. Művészi képességének, egészségének és becsvégyának csonkítatlan birtokában, ha visszavonul, — akár a jószántából teszi, akár a Népszínház

Számos elismerés és bizalom nyilatkozat igazolja azt, hogy

TÁNGEL JÓZSEF

női, férfi és gyermek divatára üzletében NAGYENYEDEN

Ugyan itt egy ügyes fiu tanulónak felvétetik.

a legszolidabb szabott árak mellett osakis mindig a legjobb minőségű áruk lesznek kiszolgálva,

terjed a se ijesztő et, aláassa dok elkor-lamosit és lomnak is oholizmust robb nép-rsának tek az embe- r, a hülyék szerencsét- való véde- legneme- amok már évtizedek us leküz- tövette és gy e két eredmény- szolgáltaja erkölcsi és fejlesztette őtt megin-

em történt rszág szel- sűrgeti az kulturánk telmében a orvégiában állapotaink- gyar, mely nyira rug is, melynek kolholizmus a katonai zomorú kö- évről évre és elme- fogyas- és éppen se indította enek törve- ag nem ese-

szervezetet yozni, küto- t, melyet a a legneme- hosszadal- részta gyak- szervezetet yozni, küto- t, melyet a a legneme- hosszadal- részta gyak-

az akasztó- en nációja- magyarnak, vigad. assan elkezd még pirosabb rik. és szilaj ztán a szív rel, a minek kifejezni, hát csak rázendít ulatok szár- ennek felfelé.

Pedig banda e, néha észre kimuzsikálta engedet is a

anda ez, külö- edesen, üveg- egedű s az a t csiklandoz, önyörűségtől, szva szed elő, nki se érte, otban ugy ér-

szorint

viselőtű. —

ARSA

nyomorúságos helyzete következtében — meg lehetett volna várni, hogy a színház akkora díszes bucsúztatja, amekkora legnagyobb büszkeségei egyikét és magának az intézetnek erkölcsét egyaránt megilleti. Ezzel szemközt kerülő uton, magának a melyen seregett művészeknek egy búcsúleveléből tudjuk meg, hogy a színész-sorból kiválik. A level diszkrét sorközeiből vad és panasos hangzik ki és kemény ítéletet provokál ama szellem ellen, amelytől kitelik, hogy a két hét múlva végleg visszavonuló Solymosi Eleket a színházról való sággal kikikasztja. Solymosi levele így hangzik:

Milyen tisztelt szerkesztőség! Hogy a Népszínházról való búcsúfellépésem mikor lesz, vagy hogy egyáltalán lesz-e, azt most nem tudom, mert semmiképp sem függ tőlem. Nekem egy kötelességet kell teljesítenem. Kötelességemnek tartom, hogy a mélyen tisztelt szerkesztőség összes tagjainak megköszönjem a nagylelkűen éreztetett jóindulatot, amivel pályámon kísértek s hogy szívvel jövő hálám nyilvánítsam azért a sok kitüntetésért, amelyet soha meg nem érdemeltem. Alázattal kérem, tartsanak meg továbbra is jóindulatukban, jó emlékekben. Isten önökkel! Isten önökkel!

Budapest, 1904. szeptember 9.

A siring lekötözött
Solymosi Elek.

Egészen természetes. Amely színházról kihull a művészi tartalom, elapad abban az emberség is. A Népszínház, amely buzgó abban, hogy értéktelen limlomokról elárasztja a lapokat bőbeszédű közlésekkel, ezideig egyetlen betűt sem talált Solymosi búcsújának bejelentésére. Ez lehet a tehetetlenség bevallása, lehet frivolság is: mindenképp csunya és sajoálatos. Mert ha megérdemli a hivatást az a gazdagodás, amelyet legutóbb a Népszínház egyes új tagoknak legkülönbözőbb iparokból való rekrutálásával nyer, — megérdemelné bizonyára ez a súlyos veszteség is. Azt mondják, hogy a Népszínház rendezője volt az, aki Solymosi Eleket olyannak itéli, aki tanulni, játszani és memorizálni már nem képes. És ha a rendező roppant tudatlanságának sikerült is a Népszínház volt igazgatójának balsorsába a legtöbb szeget belevernie, hát ez a végén is érthető, mert a volt igazgató íróember, aki némely miskulanciák dolgában lehetett naiv és hiszékeny is. De Vidor Pál régi színészember, hát egyszerűen megfoghatatlan, hogy szándékai, amelyek bizonyára jók, mint kerülhetek egy oly képtelen környezet hálójába, amelyekből már keserves malőrjei támadtak, amelyekből kifakadt ez az újabb csúfság is és amelyek — könnyen lehet — őt is a reá bízott ügyet is teljesen elmeríthetik. Lehetetlen, ha az igazgatónak nincs is, hogy egy öreg színésznek ne legyen szíve és helyes ösztöne egy búcsúzó tarsi iránt. Színházról lévén szó, az ember valósággal röstelli az ilyen dolgok leírását. Ha a Népszínház Solymosi Elek marasztalására nincs ereje vagy kívánsága, búcsúztatására nincs lelke és erkölce, lehet, hogy a társadalomnak lesz e kiváló művészszel szemközt valamely mondanivalója.

Zalathnáról arról értesítenek bennünket, hogy néhány lelkes kezdeményező indítására fogyasztási szövetkezet van alakulóban. — Igen helyesen. Ha tiszta Lezekkel folytatják — áldására válik a községnek. Csak az a baj, hogy s kiknek leginkább kellene a fogyasztási szövetkezet áldásaiban részesülni, a hivatalnokok nagyobb része elzárkózik előle, sőt a mi még élszomorítóbb, a kincstári üzemeteknél alkalmazott munkásokat főlegbvalóik terrorizálják, hogy be ne lép-hessenek. Nem hisszük. Az lehetetlen, hogy a szegény munkás nepek vezetői, főbbvalói ellenségei legyenek. Egyéb iránt jobban fogjuk informáltatni magunkat.

Tömeges sebesülések egy hadgyakorlaton. Hamburgból jelentik: Az altonai mentőte-
lep közli, hogy Vilmos császár jelenlétében a le-fúvás estején három száz sebesültet vettek apolás alá. A díszszemlén is nagy volt a csődület és akkor öt-
venen sebesültek meg. Hamburgban és Altonában mozgalom indult meg, amelynek az a célja, hogy ez az ügy a birodalomgyűlés elé kerüljön. Nagy megbot-ránkozást keltett az a parancs, amely ilyen esetre azt rendelí, hogy tűzoltófeccsen dökkel szorítsák vissza a közönséget.

A részeg ellenség. A siberiai „Vosztocsonoje Obrozenije” című lap írja le a következő érdekes történetet: Mikor csapatok (az oroszok) Dacscaot elhagyták, egy P. nevű katonaoorvos, aki alaposan fel-
öntött a garatra, a helyett, hogy az oroszokkal tartott volna, megfordult és — beállított a japán táborba. A japánok eleinte meg voltak lepelve, de amint fel-
ismerték a helyzetet, bort és pezsgőt adtak az amu-
gy is dühöngő oroszoknak. Ez persze ivott, mint a kefekötő és végül elkezdett lármázni, eukelni, egyszóval botrá-
nyosan viselkedett. Erre a japánok felszólították, hogy menjen haza Mukdenbe vagy akárhova. Az orvos azon-
ban kifordította a zsebeit, jelezve hogy nincs egy

vörös kopekje sem. A jószívű japán tiszték harmincz dollár utiköltséget adtak neki és Sanhaikvanon keresztül Mukdenbe expedálták. Két hét múlva a legjobb egészségben megérkezett a főhadiszállásra és a legnagyobb nyugalommal átvette szolgálatát. A japán vendégszeretetről pedig regényeket mesélget azóta.

A rák gyógyítása. A Berlinben összeülő orvosi kongresszuson Petersen tanár nagyfontosságú gyógymodokról tartott beszámolót. Petersennek sikerült műtét nélkül rákot gyógyítani egyszerű szódavoldatos borogatással és a rák megfagyasztásával. A Röntgen-sugarakat ártalmasoknak mondja, mert ezek a rák kifejlődését okozzák. Petersen előadását e hó 13-án tartta meg. A kongresszusra, mely 11-én kezdődött, Budapestről dr. Rona Sámuel és dr. Weyner Emil utaztak Berlinbe, Kolosvárról pedig dr. Marschalkó Tamás egyetemi tanár.

Dr. MAGYARI KÁROLY TÖRÖK BERTALAN.

Nagyenyedi Könyvnyomda és Papíráruhágyár részvénytársaság
Nyomatott a Nagyenyedi Könyvnyomda és Papíráruhágyár részvény
társaság könyvnyomdájában

KIS HIRDETÉSEK.

Minden hirdetés 10 szög 40 fillér, azon túl minden szó 4 fillér.
A hirdetés bélyegdíjmentes. Levélbeli tudakozódásra szivesen
válaszolunk, ha postabélyeg mellékeljük. Hirdetéseket a kiadó-
hivatal vesz fel.

**Egy butorozott szoba, jó házikosztal
kiadó.** Hol? megmondja a kiadóhivatal. 2-3

Sz. 3029-1904. tkvi.

Árverési hirdetményi kivonat.

A vizaknai kir. járásbíró mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy a Szelistyói takaré- és hitelintézet végrehajtatójának Neama István és t. végrehajtást szenvedő elleni 100 kor. tőkekövetelés és jár. iránti végrehajtási ügyében a gyulafehérvári kir. törvényszék (a vizaknai kir. jbróság) területén levő Kiskerek községben és határára fekvő a Neamar István, Neama Opreana, Mitru Uliuine, Rusz Anna és Rusz Maria kiskorúak nevére a kiskeréki 237 sz. tjkvben A + 14-18. r. sz. 259, 332, 1091, 1142, 1173 hr. sz. a felvett ingatlanokra az árverést 1171 koronában, ezenfelül megállapított kiküldési árban elren-
delte és hogy a fentebb megjelölt ingatlanok az 1904. évi október hó 13-ik napján d. e. 10 órakor Kiskerek községében megrendelt nyilvános árverésen a megállapított kiküldési árban alól is eladati fognak.
Árverezni szándékozik végrehajtató és képviselője kivételével tartoz-
nak az ingatlanok becsárának 10%-át vagyis 171 koronát kész-
pénzben vagy az 1881. évi LX. t.-cz. 42 §-ában jelzett árfolyammal
számított és az 1881. évi nov. hó 1-én 3333 sz. a. kelt I. M. rendelet
8-ik §-ában kijelölt óvadékképes értékpapírokban a kiküldött kezé-
hez letenni, avagy az 1881. évi LX. t.-cz. 170 §-a értelmében a bánatpénz-
nek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elism-
erményt átiszolgáltatni.
Kelt Vizaknán, 1904. évi szept. hó 5-én.

Korinsky,
kir. járásbíró.

394 1-1

Sz. 2956-1904. tkvi.

Árverési hirdetményi kivonat.

A vizaknai kir. járásbíró mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi, hogy a Konkordia nagyszabonai keresk. részvénytársaság végrehajtató-
jának Iván Procopin végrehajtást szenvedő elleni 403 kor. 6 fill. tőkeköve-
telés és jár. iránti végrehajtási ügyében a gyulafehérvári kir. törvény-
szék (a vizaknai kir. járásbíró) területén levő Székás-Prezáká községben és határára fekvő a székásprezákái 93. sz. tjkvben A + 1-3.
5-12. 16-25. r. sz. 232 1, 234 2, 237 2, 238, 261 2, 323, 388, 589,
606, 763, 768 1, 890, 893, 1507, 1508, 1660, 1664, 1744 2, 1829 1,
1912, 1913, 1914, 1915, 1916, 2145, 2187 1, 2521, 2575 2, 2576,
2637 2 hr. sz. a. foglalt ingatlanoknak az Iván Procopin nevére fel-
vett 1/2-ed részére 538 kor. 50 fillér, a székásprezákái 353 sz. tjkv-
ben A + 9-11. r. sz. 2579 1, 2538 2, 2, 2579 hr. sz. a. foglalt Iván
Procopin nevére felvett egész ingatlanokra 532 korona, a székáspre-
zákái 351 sz. tjkvben A + 1. sz. 2541 hr. sz. a. felvett 3/64-ed
részben Iván Procopin végrehajtást szenvedő, 3/64-ed részben Iván
György, 19 64-ed részben Iván János és 39 64-ed részben öv. Iván
György, 19 64-ed részben Anna végrehajtást alatt nem álló tulajdonos társak
nevére felvett egész ingatlanra az árverést 398 koronában ezenfelül
megállapított kiküldési árban elrendelte, és hogy a fentebb megjelölt
ingatlanok az 1904. évi október hó 12-ik napján d. e. 10 órakor
Székás-Prezáká községében megrendelt nyilvános árverésen a
megállapított kiküldési árban alól is eladati fognak.
Árverezni szándékozik végrehajtató és képviselőjének kivételével
tartoznak az ingatlanok becsárának 10%-át vagyis 53 korona 85
fillér, 53 korona 20 fillér, 39 korona 90 fillér készpénzben
vagy az 1881. évi LX. t.-cz. 42. §-ában jelzett árfolyammal
számított és az 1881. évi nov. 1-én 3333 sz. a. kelt igazságügyi miniszteri
rendelet 8. §-ában kijelölt óvadékképes értékpapírokban a kiküldött kezé-
hez letenni, avagy az 1881. LX. t.-cz. 170. §-a értelmében a bánatpénz-
nek a bíróságnál előleges elhelyezéséről kiállított szabályszerű elism-
erményt átiszolgáltatni.
A kir. jbróság mint tkvi hatóságtól.
Kelt Vizaknán 1904. évi szept. hó 2-án.

Korinsky Győző,
kir. járásbíró.

393 1-1

Sz. 5562-1904. tkvi.

Árverési hirdetményi kivonat.

A nagyenyedi kir. jbróság mint telekkönyvi hatóság közhírré teszi,
hogy dr. Emanuel Győző által képviselt Rusz Anna férj Nemes Ignáozné

és Triff Anika férj Rajka Maftejné krakkói lakosok végrehajtatójának
Rusz Neuláé lui Maftej és Rusz Axentye krakkói lakosok végrehaj-
tást szenvedők elleni 214 kor. 18 fill. tőke s jár. iránti végrehajtási
ügyében a krakkói 314 sz. tjkvben A + 5 r. sz. 3969 2 hr. sz. kaszá-
lóra 24 kor., a 6 r. sz. 4800 2 hr. sz. szőlőre 220 kor., továbbá a
krakkói 1342 sz. tjkvben A + 2 r. sz. 1494 hr. sz. szántó 579 kor.,
4 r. sz. 2210 hr. sz. szántó 407 kor., 5 r. sz. 4899 1 hr. sz. szőlő
314 kor., 7 r. sz. 454 1 hr. sz. kert és 455 hr. sz. faház 352 kor.,
végre a 314 sz. tjkvben időközben az 502 sz. tjkvben Burger Lipót
javára átjegyzett A + 5 r. sz. 1261 1 hr. sz. szántó 71 kor., és 6 r.
sz. 2319 hr. sz. szántóra 351 kor., még pedig a 1342 sz. tjkvben fog-
lalt ingatlanokra néve a 6. 2-41 alatt Rusz Maftej és neje Kurta
Anika, valamint Kurta Tyirilla javára bekebelezett kiküldmények fenn-
tartásával összesen 2318 kor. becsárban az árverést elrendelte, és a
fent megjelölt ingatlanok az 1904. évi október hó 4-ik napján d. e.
9 órakor Krakkó községében megrendelt nyilvános árverésen a
kiküldési árban alól is eladati fognak.
Árverezni szándékozik végrehajtató kivételével tartoznak az ingat-
lanok becsárának 10%-át készpénzben, vagy az 1881. évi 3333 sz.
a. kelt I. M. rendelet 8. §-ában megjelölt óvadékképes értékpapírokban
a kiküldött kezéhez letenni, a vagy annak a kir. jbróságnál bírói lét-
ben történt előleges elhelyezéséről nyert letéti elismervényt átiszolgáltatni.
A kir. járásbíró mint telekkönyvi hatóság.
Nagyenyed, 1904. év augusztus hó 18-án.

Weiner,
kir. albiró.

401 1-1

Sz. 2842/1904.

Pályázati hirdetmény.

Alsó-Fehér vármegye marosújvári járásában a
**maroscsuci és marosszentbenedeki körorvosi
állások** maroscsuci, illetve Marosszentbenedeki
székhelyi betöltendők lévén, azokra pályázatot
hirdetek.

A maroscsuci egészségügy kör áll 20 község-
ből 11838 lakossal, a marosszentbenedeki 13
községből 13263 lakossal. A körorvos évi ja-
vadalmazása 1000 kor. évi fizetés, 300 kor.
utátalány, mely fizetés 1905. január 1-től 1700
kor. fizetés és 300 kor. utátalányra van fel-
emelve, mely összeg havi előleges részleteken
Marosszentbenedeki illetve Maroscsuci község
mint gyűjtőpénztár által fog kiszolgáltatni. A kör-
orvos egy vény irásáért székhelyén és távolabbi
községeiben is hivatalos kiszállása alkalmával 1
koronát, a 2 kilométeren túli községben pedig nem
hivatalos kiszállásokért kilométerenként 30 fillert
s nappal 2, éjjel 4 korona rendelési díjat számíthat
fel. Műtétekért a belügyminiszteri rendelet IV.
fokozatában megállapított díjak legkisebbikét számí-
thatja.

A szabályszerűen felszerelt pályázati kéresek
f. évi szeptember hó 30-ig hozzám beadandók.
Marosújvárt, 1904. szeptember hó 4-én.

Bójtke Kálmán
főszolgabíró.

1-3

1256. szám.

1904.

Árlejtési hirdetmény.

A nagyenyedi kir. orsz. fegyintézetben 1905.
év január hó 1-től 1905. év december hó végéig
szükséges mintegy 180 métermázsas **marbahu-**
7 métermázsas borjuhús, és 25-30 métermázsas
juhús szállításának biztosítása végett f. évi
október hó 14-én d. e. 10 órakor az intézet
hivatalos helyiségében nyilvános árlejtés fog tar-
tatni.

Felhívotnak árlejtetni kívánók, hogy szabály-
szerűen bélyegzett és a vállalati összeg 5%-ának
megfelelő bánatpénzzel ellátott írásbeli zárt aján-
latukat, melyben az ajánlati egységi árak számok-
kal és betűkkel kiírandók s az is kiüntetendő,
hogy ajántevő a hivatalos órák alatt bármikor
megtekinthető árlejtési feltételeket ismeri és mag-
gát azoknak aláveti, a fent kitett határidőig hoz-
zám nyújtásuk be.

Az árlejtési feltételeknek meg nem felelő, vagy
más irányban szabálytalan, továbbá az eikésve
érkezett, végül a pót- vagy utóajánlat nem fog
figyelembe vétetni.

Az ajánlat borítékára „Hus szállítási ajánlat”
ezim irandó.

Kir. országos fegyintézet igazgatósága.
Nagyenyeden, 1904. szeptember 12-én.

Igazgató helyett
Ludányi,
ellenőr.

1-1

AGRÁR TA
RÉS
MAROSV

Teljesen befizetett
Fiókintézetek: Nyarad

Jelzálogkölcsonó
dódog legévi tők
foglalo részlete
nagyobb vidéki va
érték feléig.

10-től 65 évig
tal. Magasabb ka
tálatnak. Minde
rendesen két hét
Leszámított 6 h
külföldi váltókat
kamatláb mellett
Elfogad betétek
számlára és azok
Előleget ad ér
nyekre is.
Folyó számla
elfogadható bizt
Vásárol és ela
zeket; bevált sz
papírokat; teljes
utalásokat; kial
ket a bel- és k
Az intézet ke
legnagyobb bizt
lános Biztosító T
rali) és eszköze
elleni, továbbá
legelőcsőbb díj n

AL
DUCHONY
asztalos, mű-k
Elvállal minden
munkákat minden
nyos kivételben.
Továbbá felhív
mét, több év óta a
után sikeresen me
moly elk
Minden moly-
praeparálást tele
Fal-kárpitozás
szerelem, tartósá
kárpitozott fal fe
Bágaszem el fer
beri szervezetre n
hatásn.
Szives bizalm
128 2-52

AL

DUCHONY

asztalos, mű-k
Elvállal minden
munkákat minden
nyos kivételben.
Továbbá felhív
mét, több év óta a
után sikeresen me

moly elk

Minden moly-
praeparálást tele
Fal-kárpitozás
szerelem, tartósá
kárpitozott fal fe
Bágaszem el fer
beri szervezetre n
hatásn.
Szives bizalm
128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

128 2-52

Első rangu nőikalap termere
 hívja fel a m. t. hölgyközönség b. figyelmét
LÁNYI BENŐNÉ Kolozsvárt,
 Wesselényi Miklós-utca 2. szám (emelet),
 hol nagy választékban beszerezhetők a
 legújabb divat szerinti diszített és diszitet-
 len női, leány, és gyermekkalapok. Nagy
 választék gyászkalapokban.
 Vidéki megbízásokat gyorsan és pontosan teljesít.
 Szolid kiszolgálás. **Olcsó árak.**
 355 3-20

Kérjen mindenki
 saját érdekében
Valódi Kathreiner-féle
Kneipp-maláta kávé
 csak oly csomagokban, a melyek a
 Kneipp-páter védjegyét és a Kath-
 reiner nevet viselik, és kerülje gond-
 osan a silány-utánzatok elfogadását.

Részvett kiállításon kitüntetve szép és jó munkáért.
Udvari és Társa
 kocsigyártó üzég
 legnagyobb készletet tart **új kocsikból**, valamint elvállal
 zámába vágó javításokat, koei laekirozást, bélelet kívánat
 szerint **Kivánatra árjegyzéket küld.**
 Használt
kocsit
 becserél.
 23 70-100
 Megrendeléseket készséggel teljesít. Vidéki írásbeli megkere-
 sésekre azonnal válaszol. A n. é. közönség eddig irántunk
 tanúsított nagybecsű pártfogását jövőre kérve, mély tisztelettel
UDVARI és Társa
 KOLOZSVÁRT, Radák-utca (Zöldfa-vendéglő mellett.)



JOÁNOVICS TESTVÉREK fényképészek
 (ezelőtt KATÓ J.)
 KOLOZSVÁRT, Mátyás király-tér 32. szám.
Elsőrendű műterem.
 Készít nagyításokat, Aquarelleket és
 olajfestményeket a legtökéletesebb kivi-
 teléssel.
Platin és szines képek,
 Öltözők a n. é. közönség rendelkezésére
 állanak.
 29 -104

Klaszovitt György
 szijgyártó, myerges, táskas és bőröndös
KOLOZSVÁRT.
Jó és szép munkáért és haladásért többször kitüntette
 Nagy raktár kész hákok és nyeregekben, ugyszintén
 utazótáskák és bőröndök, Plaidzsákok, esernyő és bot-
 tartók, úti toltette táskák, minden forma és nagyságban,
 puskatokok, vadásztáskák, gamásni, töltényvek, vadász-
 székék és minden előforduló bőrúruk esakis saját gyár-
 mányaim óriási választékban.
 Téli és nyári káparók és lóhátlók, az egész lóra és
 külön csak a fejre (legyek elkes).
 Minden előforduló bőrúrut rendelés szerin rövid idő
 alatt legújanyosabb ában készítek.
 Mindenféle takaró és bőrápó szerben nagy raktár.
 Póctai megbízásokat gyorsan és pontosan teljesítek.
 18 -52

Biasini szálloda
KOLOZSVÁRT.
 Van szerencsém a n. é. közönséggel tudatni, hogy Kolozsváron,
 Erdély egyik legrégibb szállodáját, a „Biasini” szállodát a f. évben
 átvettem, és a mai kor igényeinek megfelelően berendeztem.
 Kényelmes olcsó szobák, kitűnő magyar konyha, tisztán kezelt bo-
 rok, mérsékelt árak, társas és magánkezesi minden vonathoz.
 50 lóra istálló. A vidéki és környékbeli közönség találkozó helye.
48 kényelmes szoba.
 Hiváló tisztelettel
 126 2-52 **RONAI A. JÁNOS.**

LÉBER GYULA
KOLOZSVÁRT, Egyetem-u. 12. sz.
Telefon 439.
 Több kiállításon kitüntetve.
 Első erdélyi sodrony-szövetfontat, kertkerítés
 és ruganyos acél sodrony ágybetétek gyára.
OLCSÓ KERITÉSEK.
 Ajánlja minden e szakmába vágó munkáit, ugymint
 kertek, erdők, vadaskertek, szőlők, sírhelyek stb. bekerítéséhez
gépfontait, disz-kerítéseit és diszkapuit,

 továbbá pinze, padlás, felső világossági, magtár és élés-
 kamara ablakok rostélyzatát, majorsági udvarok sodrony-
 fontattal való bevonását, áthányó rosták szén, kocsz, kavics,
 föld és porond válogatáshoz, szikrafogó cséplő és egyéb
 gépekhez, sodrony ágybetétek (matracok) stb. 28 34-52
 Nagy képes árjegyzék kívánatra ingyen.

TÖRS ÉS ORMAI
TELEFON 324 sz. mérnök-vállalkozók TELEFON 324 sz.
 műszaki irodája: Kolozsvárt, Mátyás király-tér 18., az első emeleten.
Elvállalja: vízvezetékek, csatornázások, központi
fűtések, szellőztetések berendezését,
 lakó-házak, kastélyok, gyárak, gazdasági épületek stb. számára. Fürdőszobák, gőzfürdők,
 gőzmosó-konyhák, szárító-kamrák, szagtalan klosettek, szivattyu-művek berendezését. —
 Készít mint különlegességet kutakból táplált házi vezetéseket. Raktáron vannak:
vas-, agyag-, és ólom-csövek, szivattyu- Kőltésvetések ingyen
kutak, vízvezetési és csatornázási cikkek. és bérmentve küldetnek
 257 14- 52

Tisztelettel tudatom a helybeli és vidéki n. é. közön-
 séget, hogy Tövis-utca 21 szám alatt
szijgyártó üzletemet megnyitottam
 minden e szakmába vágó új munkát és javítást is, u. m.
 diszes és egyszerű hákokat, nyereget bőröndöket, vadászati
 felszereléseket, valamint minden apróbb disz's és egyszerű
 bőrúrkáit, jutányos árban finom és esinos kivitelben ké-
 szítek.
 Műhelyemben dus raktárt tartok hák, nyereg és bőrúru
 készletből.
Vidéki megrendelések azonnal eszközöltetnek.
 Kiváló tisztelettel
Csávássy Gyula
 szijgyártó.
 157 25-26

KRASSOWSKY R.
 női és férfi divat üzlet
GYULAFEHÉRVÁR, Európa szálló mellett.
 Újonnan berendezett, a jelenlegi viszonyoknak megfelelő elsőrangú
férfi és női divat-üzlet
 ahol a legjobb minőségű árak kaphatók u. m. kesz női és gyermek fel-
 ök, selyem, gypja és mosó női ruhakelmék, selyem és batist blous
 kelmék. Krnyók, derékfűzők, keztyűk, kalapok, függöny, szőnyeg,
 férfi- és női fehéremelék, pipere-cikkek, bélesárúk és min lene szak-
 mába vágó divat-cikkek a legjobban és legkezebben beszerezhetők.
 Vidéki megrendelések részére minták és árjegyzékek ingyen kül-
 doznak. Valamint megbízottunk rendelkezésükre áll.
 Kolozsvári fiókintézetemet női konfekcióban szintén a t. cz.
 közönség szives figyelmébe ajánlom. 65 -52.

A NAGYSZEBENI
ÁLTALÁNOS TAKARÉKPÉNZTÁR
 ad jelzálogkölcsonöket, félévi (tőkét és kamatokat
 magukban foglaló) részletekben történő törlesztésre
 és pedig a következő feltételek mellett:
 A. 4 3/4% kamatláb mellett 50 évi törlesztésre; a kölcsön
 legkisebb összege 30 000 K. —
 A törlesztés 100 félévi rész-
 letben történik; a félévi rész-
 let minden 1000 K után 26
 K 11 f.
 B. 5% kamatláb mellett 50 évi
 törlesztésre; a kölcsön leg-
 kisebb összege 20 000 K. — A
 törlesztés 100 félévi részletben
 történik; a félévi részlet min-
 den 1000 K. után 27 K 16 f.
 C. 5 1/4% kamatláb mellett a
 kölcsön legkisebb összege
 10 000 K.
 a) 41 évi törlesztésnél (82 fél-
 évi részlet) a félévi részlet
 minden 1000 K után 29 K.
 60 f.
 b) 35 évi törlesztésnél (70 fél-
 évi részlet) a félévi részlet
 minden 1000 K. után 31 K.
 08 f.
 D. 5 1/2% kamatláb mellett a
 kölcsön legkisebb összege
 2000 K.
 a) 40 évi törlesztésnél (80 fél-
 évi részlet) a félévi részlet
 minden 1000 K. után 31 K.
 84 f.
 b) 25 évi törlesztésnél (50 fél-
 évi részlet) a félévi részlet
 minden 1000 K. után 37 K.
 47 f.
 c) 10 évi törlesztésnél (20 félévi
 részlet) a félévi részlet min-
 den 1000 K után 65 K. 05 f.
 E. 6% kamatláb mellett a köl-
 cson legkisebb összege 1000 K.
 a) 32 évi törlesztésnél (64 fél-
 évi részlet) a félévi részlet
 minden 1000 K. után 34 K.
 98 f.
 b) 23 évi törlesztésnél (46 fél-
 évi részlet) a félévi részlet
 minden 1000 K. után 39 K.
 81 f.
 c) 18 évi törlesztésnél (36 fél-
 évi részlet) a félévi részlet min-
 den 1000 K. után 45 K. 05 f.
 d) 15 évi törlesztésnél (30 félévi
 részlet) a félévi részlet min-
 den 1000 K. után 50 K. 09 f.
 Az A. alatti kölcsönök csak földbirtokra, a B. C.
 D. és E. alattiak házakra is adatkak; valamennyi
 kölcsön — az egyszerűs mindenkorra 1% törzs-
 díjon kívül — minden egyéb levonás nélkül teljes
 összegben készpénzben fizetetik ki.
 Alsó-Fehér és Torda-Aranyos vármegyék terüle-
 teiről kölcsönkérvények Lingner György úr által
 Nagyeneden nyújtandó be, ki bővebb felvilágosi-
 tással is szolgál.

UJ!
 Telefon szá
 Van szerenc-
 ebédlő-, háló- és
 Asztalos és
 gyorsan és pontosan e
 A n. érd.
SZESZAK F
 koc-
KOLOZSVÁRT.
 Alapított 1870-ben.
 Kocsi nagy raktár
 Nagy kocsijavító-m
 technikai gépekkel f
 Mindennem
 Vidéki megkeresé

 Gyárunk az egyedi
 részét: kerekcs, kova
 személyes vezetésünk a
 legújanyosabbak árban
 jutányos árban,
 Bocsos pártfogását
 255 25-50

Ang
 B
 * **Köszvények**
 Naftalin,
 Rovarpor
 Féreg i
 Sebészeti és bet
 eszközök nagyb
Burg
 győgy
KOLOZS

RÉZÖNTÖDE.
 de
 lokos
 linka f
 szülekeke
 csapok és
 e szakmába va
 szítést jutányosa
 mindennemű ré
 Vidéki megkere
 léseket gyorsan,
RAPOPORT A
KOLOZSVÁR, Fel
Gers
 erdélyi márván
 Gyártelep
KOLOZ

UJ! Butorraktár és kárpitos üzlet! UJ!

Telefon szám 259

SZATHMÁRY JÁNOS

KOLOZSVÁRT, Malom-utca 8.

Van szerencsém a n. é. közönséget tisztelettel értesíteni, hogy butorraktárban magyar hazai gyártmányok dús választékban kaphatók; u. m. ebédlő-, háló- és szalonberendezések, irodai felszerelések stb. Asztalos és kárpitos munkák rajzszerinti elkészítését, valamint minden e szakmába tartozó javítás, átalakítás stb. munkálatokat olcsó áron gyorsan és pontosan eszközölöm. Vidéki megbízások és megkötések gyorsan és pontosan eszközöltek. A n. érd. közönség b. pártfogásáért esdvé, maradtam kiváló tisztelettel

250 25-52

Szathmáry János.

SZESZÁK FERENCZ ÉS FIA

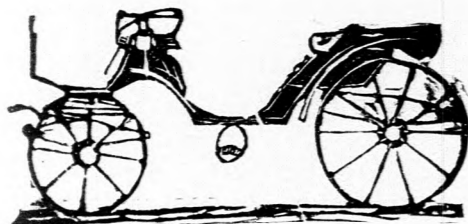
kocsigyártók

KOLOZSVÁRT, Malom-utca 12 szám.

Alapított 1870-ben.

Árjegyzék ingyen.

Köcsi nagy raktár minden igényt kielégítőleg. Nagy kocsijavító-műhely. Kocsigyártás modern technikai gépekkel felszerelve - Pontos kiszolgálás. Mindennemű kocsik raktára. Vidéki megkeresésre azonnal vászólunk.



Gyárunk az egyedüli Kolozsvárt, a hol a kocsik minden részét: kerekes, kovács, nyerges és fényező munkát személyes vezetésünk alatt előállít és az által vagyunk a legújabbakban árban is főszelünk a jó, szolid munka juttatásában.

Bécses pártfogását tisztelettel kérve

Szészák Ferencz és Fia
kocsigyártók.

250 25-50

ALSÓFEHÉRVÁRMEGYEI GAZDASÁGIBANK ÉS TAKARÉKPÉNZTÁR R.T.

Alaptőke 200000 kor NAGYENYEDEN. Alaptőke 200000 kor.

Leszámitol 6 hónapi lejáratig terjedő váltókat a legolcsóbb kamattalá mellett.

Betáblázás mellett adott kölcsönök után 500 koronán felül 6 1/2%-ot számít.

Törlesztéses kölcsönöket nyújt 500 koronától kezdődően már 4 1/2%, alapkamattal 5000-birtokra, a becsérték feléig.

Régibb és magas kamattal jelzálogkölcsönöket igen előnyös feltételek mellett konvertál a mindennemű ilyen ügyeket a leggyorsabban bonyolít le.

Vásárol és elad értékpapírokat idegen számlára.

Bevált értékpapír szelvényeket és sorozott értékeket.

☛ Betétek után 1904. július 1-től naptól napig 4 1/2%-ot fizet.

Le a kész ruhákkal.

Nem kell többé kész ruhákat venni, mert a legszebb öltönyöket készítem már 18 forinttól kezdve

valódi angol, bel- és külföldi, ugyszintén hazai gyártmányu tiszta gyapjú szövetekből.

A miről tisztelt vevőim egy próba rendelés után meggyőződhetnek. Műhelyemben csakis nagyvárosi képzett munkásokat foglalkoztatok és a legkényesebb igényeknek megfelelő munkát állítatok ki, a mennyiben munkásaimnak a legnagyobb árt fizetem a helyi piacon. Állításom valódiságáról bárki meggyőződést szerezhet, a mennyiben nem árasztom el a tisztelt vevő közönséget hazug reklámokkal.

Mesteri szabást ért kezeskedem.

GOLDSTEIN MÓR

209 8-52

ari szabó, Főter 15. (Vár-épület.)

NÉMETHI ISTVÁN

első erdélyi szobrászati műterme

KOLOZSVÁR, Monostori-út 129. (Sajóház)

Van szerencsém b. tudomására hozni, miszerint Monostori-út 129 sz. alatt a mai kor igényeinek teljesen megfelelő

SZOBRASZATI MŰTERMET

nyitottam, hol elvállalok minden e szakban létező faragványokat u. m. épületdíszítést gipsz, kő, műkő, terrakotta és ezementből.

Belső díszítést új modern kivitelben ebédlők, szalonok, dísztermek vagy bármely szobák mennyezeteit barocce vagy különböző stílusban olcsó árban.

Angol kertekké való ezement szoboresportok, virágvázak talapzattal, szökőkutak stb. melyek a tagynak is elvállalnak. Czement vagy ércbe öntött siremlékek szoboralakban agyag szízek bemutatása mellett.

Bármely sarkokban alkalmazható a legjobb rendszerű karrai fehér márványból vagy más kőből a legszebb kivitelű Realief, Profil avagy Anfassban művészi dombor műveket, melyeket teljesen hűn-jól felvett fénykép után mintáz és farag. Vidéki megrendelésekre azonnali válasz.

Kiváló tisztelettel Némethi István

208 2-52

szobrász.

Kalap, nyakkendő és fehérneműk.

BERKOVITS BÉLA

női-, férfi-, fiu- és gyermek ruha, valamint férfi-divat üzlete

Nagyenyed, Főter 3.

Főter vagyok a n. é. közönséget tisztelettel értesíteni, hogy bevásárlási utazásomból haza érkezvén, az őszi idényre sok szép újdonságokat bevásároltam.

Különösen bátor vagyok a t. ez hölgyek becses figyelmét felhívni elegáns és divatos modell női kabát raktáromra.

Továbbá van szerencsém a t. ez. vevőimet értesíteni, hogy a szabászati műhelyemet a legmodernebbül berendeztem, hol egy tényleg kitűnő szabászt alkalmazok, ki a drezdai szabászati akadémiát végezte, és még más fővárosokban is szerzett tapasztalatot, képes a legkényesebb igényeknek is eleget tenni.

Ajánlom raktáromat dús választékú női-, férfi-, fiu- és gyermek-készruhákban, valamint elismert legjobb minőségű Kobra-tele hazai gyártmányu női-, férfi- és gyermek-czipőkben, kalap, esernyő és fehérneműekben.

Bécses látogatását örömmel várva, s magamat szíves pártfogásába ajánlva,

Kiváló tisztelettel

BERKOVITS BÉLA.

427 70-*

Pontos és szolid kiszolgálás.

Gerstenbrein Tamás

erdélyi márvány, svéd gránit, Labrador és Syenit köipari vállalata

KOLOZSVÁRT.

Gyártelep és központ:

KOLOZSVÁRT.

Fióktelepek:

Nagyszeben és Nagyvárad.

Elvállalja a magas építményeknél előforduló összes kőfaragó és kőszobrász munkákat, sarkok, sarkkerítések és kapcsolatosan e szakmába vágó mindennemű munkálatokat.

Gerstenbrein Tamás

képesített kőfaragó mester.

252 26-52

Angol és francia illatszerek.
Bel- és külföldi gyógyszerkülönlegességek.
Fertőtlenítő anyagok, padlómaszok.
Gazdasági cikkek, állatgyógyszerek.

Naftalin,
Rovarpör,
Féreg irtók.
Sebészeti és betegápolási
eszközök nagyban raktára.

Burger F.

gyógyszár üzlet
KOLOZSVÁR, Főter.

REZÖNTÖDE.

Készít szeszgyárak, gőzmalomok és vízművekhez való minden öntvényeket. — Cséplőgépek, lokomobilok javítását eszközöli. Pálinka főzésnél szükségeltető kavaró készülékeket. Fürdőkhöz szükségeltető rézcsapok és csavarokat, valamint minden e szakmába vágó sárga réz öntést és készíttést jutányosan elvállal. Továbbá készít mindennemű réz és ágyufém öntést. Vidéki megkereséseket és megrendeléseket gyorsan, pontosan eszközöl.

RAPOPORT ADOLF rezöntő
KOLOZSVÁR, Fellegrvári-ut 6 sz.

REZÖNTÖDE.

Nagy raktár bel- és külföldi szövetekben.

Kizárólag kézimunka által készített czipők.

SZÓGS FARKAS

uri és polgári divatszabó

Főter 24. NAGYENYEDEN. Várepület.

Értesitem a helyi és vidéki n. é. közönséget, hogy Bécsben töltött szabászati tanulmányutamból haza érkezvén, több év óta fennálló férfiszabó üzletemet a modern követelményeknek megfelelőleg a legkényesebb ízléssel, f. hó 20 tól kezdve Fő-ter 24-ik szám alatt rendezem be.

Műhelyemben a férfidivat minden változatossága mellett nagyszerű kivitelű fagonok készülnek, angol és francia szabászati kivitelben.

Szövetmintákat készítek a n. é. közönség rendelkezésére.

Vidéki megrendeléseknél elég a mérték meghatározása. Megbízásokat és megrendeléseket előszerbén vállalom el, mint hasonló tudással rendelkező nagyvárosi szabók.

Kiváló tisztelettel

SZÓGS FARKAS,
uri és polgári szabó

402 1-52

Nagyenyedi kisegítő takarékpénztár r.-t.

Alaptőke: 300.000 korona.
Tartalékalap: 120.000 korona.

Előnyös kölcsönt ad betételeire, megfelelő kezességre, értékpapírokra, szerjegyekre, jótéltel pénztárszervezetek részvényeire.

Vásárol és elad értékpapírokat.

Letétbe elfogad értékpapírokat, szerjegyeket, értékeket keves érdeki díj mellett.

Idegen kölcsönök a legelőnyösebben kezverül.

Váltókat az összeg nagysága szerint 5%, 6, 6 1/2%, mellett, kereskedelmi váltókat pedig 8%, mellett számitol le.

Betétet kedvező kamattal mellett fogad el.

11 108

Nyitva áll hétköznap d. e. 9-12, d. u. 3-4 óráig.

Holländer Márton

férfiszabó üzlete Kolozsvárt,
Kossuth Lajos-utca 3. szám.

Nagy választéku raktárából hazai és angol divatszövetekből készít mérték után mindenemű férfiföltönyöket.

Kiváló szabásért és fagonért kezesség vállalatik.

Szövetmintákat kívánatra küld.

Megrendelésnél elég a mérték beküldése.

356 7-26

Javítások elvállaltatnak.

GERGER KÁROLY

esztergályos

NAGYENYED, Rózsa-utca

Műhelyemben készítek eszt és faesztergályozott munkák, u. m. különleges készítményű pipa-zár, pipa és szipka áruk, paraszfas hordó csapok, butorreszletek, tea és disz asztalkák, fali polcok képkeretek, tóke és tókegolyók, klópli párnák és botocok, kék, stikkelló ráncok, sokk garnitúrák. Megrendelhetők továbbá minden e szakmába tartozó eszt és fafaragászati munkák.

Tisztelettel 310 10 52

GERGER KÁROLY

esztergályos.

Javítások elvállaltatnak.

Iványi G.

kocsigyártó Kolozsvárt,



Berde Mózsa utca 5. sz.

Készletek tartok a legizlesebb kivitelű kocsikból. Elvállalom e szakmába tartozó javításokat, fényezést, párnázatok elkészítését és újra való bevonását, valamint kovacs és kerek munkálatokat a legjutányosabb árak mellett.

Vidéki megrendeléseket a legnagyobb megbízhatósággal gyorsan és pontosan teljesítek, miről hosszú éveken át szerzett gyakorlatom és a korral haladó tanulmányom biztosítják a n. é. közönséget.

Kérdéseküdekre a legnagyobb készséggel válaszolok.

Használt kocsik magas árban becseréltetnek.

STRECK JÓZSEF

KOLOZSVÁRT, Kinizsi-utca 8 szám. (Óvár.)

Sürgönyezim: Streck Kolozsvár. — Telefonszám 285.

Új világtás! Gáz- vízvezeték- és szivattyú felszerelési vállalata és raktára. Saját találmányu (Gasolin) levegőszelészto készülékeknek egy 60-70 gyertyafényerejű lámpa óránkénti fogyasztása csak 2 1/2 fil, legelőnyösebb legfőkélettebb és teljesen veszélymentes világtási módszer, legegyszerűbb kezeléssel, minden nagyság állandó raktára. Levegőszelészto (Gasolin) kivilágtások jutányos árban eszközölt. tnek táncvígalmak, társas-estélyek és egyéb alkalmakra, rövidebb időre is. Elvállalom légszesz berendezéseket átalakításokat helyben és vidéken.

Kiváló tisztelettel **Streck József.**

Új világtás!

GERGELY ISTVÁN

esztergályos, asztalos és fafaragó

KOLOZSVÁRT.

Műipari üzlet Unió-u. 20. — Műhely Monostori-út 70.

Műfaragászati és műipari üzletemben raktaron tartatnak: lakberendezési cikkek, tajték, borostyán és esontarúk, különleges készítményű pipa és szipkaárúk, tea és diszasztalkák, fali polcok, képkeretek és fogasok, teke és biliárd készletek, klópli párnák és botokak, stikkelló ráncok, sakk garnitúrák és dominók.

Megrendelhetők teljes lakberendezési fabutor cikkek, saját avagy adott rajzlapok n. n. valamint minden ez iparághoz tartozó fafaragászati cikkek műhelyemben saját felügyelet alatt készülnek. 265 14-52

Vidéki rendelés és megkeresés azonnal elintéztetik.

Menyasszonyok figyelmébe.



Karlsbadi porcellán étkező készletek, gyönyörű kivitelben, színes, 12 személyre, teljesen összeállítva 15 frittól.

Üvegkészletek 12 személyre 66 darab 7 ftt 90 kr.
Függő lámpák csigával 3 forint 95 krajczár.

Thea- és kávékészletek. 2 ftt 80 kr., 3 ftt Kina e. s. tárgyak. Alkalmi ajándékok.

Kerti gömbök és lámpák. Eredeti gyári árakon! — Vidéki megrendelésnél kérem az utolsó vasuti állomást megírni!

Müller utóda Somlyai

üveg és porcellán kereskedő Kolozsvárt,
Kossuth Lajos-utca 4 szám.



272 13-52

Magyarnak Pécs. Németnek Bécs.

Nem küldjük pénzünket külföldre, hazai iparunkat előmozdító céggennél mindenemű arany és ezüst tárgyak, órák és minden e szakmába vágó cikkek sokkal olcsóbban, jobban és megbízhatóbban szerezhetők be, mint a külföldön.

20.000 elismerővel a világ minden részéből tanuskodik becsületes kiszolgálásomról. Nem tetsző tárgy ki lesz cserélve, vagy a pénz visszaadva, károsodás tehát kizárva.

Bérmálási állandó értékű ajándéktárgyak

aranygyűrűk, esküvői ajándékok a legnagyobb választékban és legjutányosabban kaphatók

SCHÖN WALD IMRE

arany-, ezüst- és ékszergyáros és magyar órásmester PÉCSETT.



- Magyar nemzeti tula ezüst remonteor óra horgony szerkezet, kettős fedéllel igen díszesen kidolgozva, Magyarország ezimere domboruan kivésve és gazdagon aranyozva — — — — — 18 kor.
- Szolezálati ébresztő nagyon erős esengéssel I-ső rendű minőség, fémtokban, magassága 20 e/m. 5 kor. 20 fill.
- Kuruz ébresztő 18 e/m. magas, szépen fényezett nikkeltokban, horgony járással megbizh. szerk. 2 kor. 80 fill. Éjjeli világtató számlappal — — — — — 4 kor. — fill.
- Kitűnő jó nikkeltett remont. finom sveiczi szerk. 7 kor. Dupla fedéllel 9 k. Ugyanaz síma kivitelben 6 kor. 40 fill.
- Ujdonság!! Ezüst zománéz, darabja 1 kor. 80 fill.

Az órák 5 évi jótállással! Nagy képes árjegyzék ingyen!!

44 35-40

Előfizetési feltétel

helyben házhoz hordva vagy postán küldve:

Egész évre
Fél évre
Negyedévre

Egyes szám ára

Hirdetések díja:

centiméterenként 6 fill. E
dik és gyárosok külön árkedv
ben résztesünek.

Nyitit tér sora 40 fill

Meg

Uj

Nem akarunk, mert
ról nagy himet varru
ha figyelmüket ki ne
gokra, a melyek egy
ramm szövevényes sz
nak s a melyek anna
zete megadásánál ne
Ilyen apróság, de
téktelen mozzanat
tanarai közül nehán
állami realiskolákhoz
hadügyminiszer. „Ka
czibil iskolában! Ké
tethető össze a kettő
alati, mely régebben
az „osztrák hadsereg
Csekélyeségről, apr
professzornak civili
De vajjon nem érez
uj korszak közeledte
és szellemében. Nem
nagyszerű vallomás
nak és önmagáért le
ötlik-e szemünkbe,
fogás, előkészület
mint emberek — ké
alahullásáról van it
juk feltenni a köv
okkal, sokszor okné
teszka szellemének
katonai programja
kintenünk ama töre
képzést egymáshoz
szellemet egysége
eszméjét egy hatal
Talán messzemen
a négy tisztanarua
is. Csakhogy nem k
záció az a maga

Tikkasztó meleg
a lég s a párák t
beg, láthatatlanul
fele rendjének me
összeszűkül az ily
a tudó alig dolgoz
mos levegője után
Kanyargó ösvét
tikkadt légben ca
sugari lövelik
Ingem csupa viz
rolt hátamról, m
megállok az uton
kifujjam magamat
rem nézni, felve
és szenvedéstől.
Kopár az egés
huzódó kukoricza
holott máskor a
melegében, a leg
vány kóro teng
hedt marhák. Cs

egyenruhákat és